

Bản án số: 22/2021/HS-ST
Ngày 28-4-2021

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN ĐẤT ĐỎ, TỈNH BÀ RỊA – VŨNG TÀU

Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa: Bà Châu Nguyễn Xuân Thu.

Các Hội thẩm nhân dân: Ông Trần Văn Trọng
Ông Nguyễn Văn Hà

Thư ký phiên tòa: Bà Trương Thị Hoàn– Thư ký Tòa án nhân dân huyện Đất Đỏ, tỉnh Bà Rịa – Vũng Tàu.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Đất Đỏ, tỉnh Bà Rịa – Vũng Tàu tham gia phiên tòa: Bà Trần Minh Quế – Kiểm sát viên.

Ngày 28 tháng 4 năm 2021; tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Đất Đỏ, tỉnh Bà Rịa – Vũng Tàu xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số: 15/2021/TLST-HS ngày 19 tháng 3 năm 2021, theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: **21/2021/QĐXXST-HS ngày 13 tháng 4** năm 2021 đối với bị cáo:

Tạ Ngọc L, sinh năm: 1985 tại tỉnh Nam Định; Nơi đăng ký hộ khẩu thường trú và chỗ ở: tỉnh lộ 43, khu phố 2, phường B, quận T, thành phố H; nghề nghiệp: Thợ sắt; trình độ văn hóa: 12/12; dân tộc: Kinh; giới tính: nam; tôn giáo: không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Tạ Văn L, sinh năm: 1958 và bà Đặng Thị N, sinh năm: 1960; Gia đình bị cáo có 03 anh em; bị cáo là con đầu trong gia đình. Vợ Lê Cẩm H, sinh năm 1988.

Tiền án, tiền sự: Không.

Bị cáo bị áp dụng lệnh cấm đi khỏi nơi cư trú kể từ ngày 05/11/2020 (Có mặt).

Người bào chữa cho bị cáo: Ông Đặng Thái H, luật sư thuộc Đoàn luật sư thành phố Hồ Chí Minh.

- Bị hại:

Ông Võ Văn N, sinh năm 1955 (Đã chết)

Người đại diện hợp pháp của bị hại: Bà Trần Thị N, sinh năm 1956

Nơi cư trú: Ấp T, xã L, huyện Đ, tỉnh B.

Người đại diện theo ủy quyền của bị hại:

Bà Võ Thị Mỹ H, sinh năm 1976 (Có mặt)

Nơi cư trú: Khu phố H, thị trấn Đ, huyện Đ, tỉnh B.

- Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan:

Bà Lê Cẩm H, sinh năm 1988 (Có mặt)

Nơi cư trú: tỉnh lộ 43, khu phố 2, phường B, quận T, thành phố H

- Người làm chứng:

+ Ông Trần Văn X, sinh năm 1950 (Vắng mặt)
Nơi cư trú: Tổ 8 ấp T xã L, huyện Đ, tỉnh B.
+ Bà Vũ Thị Na S, sinh năm 1986 (Vắng mặt)
Nơi cư trú: Ấp P, xã P, huyện Đ, tỉnh B.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Vào khoảng 12 giờ 30 phút ngày 16/8/2020, Tạ Ngọc L (sinh năm: 1985; trú tỉnh lộ 43, khu phố 2, phường B, quận T, thành phố H) điều khiển xe ô tô nhãn hiệu Ford Ranger màu đỏ biển số 51D-379.45, trên xe có chở bà Lê Cẩm H (sinh năm: 1988 - là vợ của L) lưu thông trên Quốc lộ 55 theo hướng từ thị trấn Đ về huyện X. Khi đến khu vực tổ 22, ấp P, xã P, huyện Đ, tỉnh B, L điều khiển xe quay đầu đến trước cửa hàng vật liệu xây dựng Trường Phát để mua dây kềm inox nhưng không thấy nên L tiếp tục quay đầu xe chuyển hướng về lại huyện X thì xảy ra va chạm với xe mô tô biển số 72H5-9964 do Võ Văn N (sinh năm: 1955; trú: Ấp T, xã L, huyện Đ, tỉnh B) điều khiển lưu thông theo hướng từ thị trấn Đ về huyện X. Sau tai nạn, ông N được mọi người đưa đi cấp cứu tại bệnh viện Bà Rịa. Đến ngày 07/9/2020 do ông N sức khỏe yếu nên gia đình xin cho ông N về nhà và ông N đã tử vong tại nhà.

Hậu quả: Ông Võ Văn N tử vong vào lúc 13 giờ ngày 07/9/2020; 01 xe mô tô và 01 xe ô tô hư hỏng.

Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Đất Đỏ thu giữ tang vật gồm: 01 xe ô tô nhãn hiệu Ford Ranger màu đỏ biển số 51D-379.45 và 01 giấy chứng nhận kiểm định an toàn kỹ thuật xe; 01 giấy phép lái xe mang tên Tạ Ngọc L số 790190089322; 01 xe mô tô biển số 72H5-9964 và 01 giấy chứng nhận đăng ký xe mô tô số 0027318 mang tên Châu Thị Á.

Kết quả công tác khám nghiệm hiện trường cho thấy: Đoạn đường nơi xảy ra tai nạn giao thông là đoạn đường thẳng, phẳng không bị khuất tầm nhìn. Mặt đường rộng 12m trải bê tông nhựa có vạch sơn màu vàng, đứt quãng phân đường thành hai chiều xe chạy riêng biệt. Bên chiều đường hướng thị trấn Đ đi huyện X rộng 6m, có vạch sơn liền màu trắng chia làm hai làn đường xe chạy, làn sát lề bên phải rộng 2,1m, làn đường kế tiếp rộng 3,9m.

Chọn cột điện số 474XM/252 làm điểm mốc cố định. Chọn lề phải theo hướng thị trấn Đ đi huyện X làm chuẩn để đo vẽ, xác định được:

Sau khi xảy ra tai nạn xe ô tô 51D-379.45 đổ xéo trên mặt đường Quốc lộ 55, đầu xe hướng vào lề chuẩn và chệch về hướng Xuyên Mộc, đuôi xe chệch về hướng thị trấn Đất Đỏ. Trục tâm bánh trước bên phải nằm trên mép lề chuẩn và trục bánh sau bên phải cách lề chuẩn 1m. Khoảng cách trục bánh trước bên phải xe ô tô đến xe mô tô 72H5-9964 là 3,5m. Khoảng cách từ trục bánh sau bên trái xe ô tô đến cột mốc cố định là 13,9m.

Sau khi xảy ra tai nạn xe mô tô 72H5-9964 đổ ngã sang phải, bánh trước bung ra khỏi xe và nằm trên mép lề chuẩn. Xe nằm trong mép lề chuẩn, đầu xe hướng xéo ra hướng đường về thị trấn Đất Đỏ, đuôi xe hướng vào trong mép lề chuẩn hướng về huyện Xuyên Mộc. Trục tâm bánh sau ra lề chuẩn 1,9m.

Vùng đụng được xác định nằm trong làn đường bên phải, dành cho phương tiện xe máy và xe thô sơ (tính theo lề chuẩn). Vùng đụng cách cột mốc cố định 14,5m, cách tim đường 5,1m, cách lề chuẩn 0,9m, cách vạch sơn nét liền phân cách làn xe ô tô và làn dành cho xe máy, xe thô sơ là 1,2m. cách bánh sau bên phải xe ô tô là 1,6m, cách xe mô tô 72H5-9964 là 2,7m, cách tâm trục bánh trước xe mô tô 72H5-9964 là 1,5m.

Tại bản kết luận giám định pháp y số: 322/PC09-Đ2-PY ngày 07/10/2020 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Bà Rịa- Vũng Tàu kết luận: “Dấu hiệu chính qua giám định: Xây sát da rải rác vùng cằm lệch trái, đóng vảy, nền khô, kích thước 2,5cm x 1cm. Vết mổ L sàng vùng trán hai bên dài 25cm. Tụ máu rải rác dưới da đầu vùng trán hai bên. Khuyết sọ trán – đỉnh hai bên kích thước 13cm x 8cm (vết mổ sọ não). Màng cứng não thùy trán hai bên sung huyết kèm tụ máu rải rác. Não phù nặng. Ổ đập – viêm hoại não thùy trán phải, kích thước 3,5cm x 3cm. Xuất huyết não rải rác thùy trán hai bên. Nhu mô não thùy trán hai bên thoái hóa. Hai phổi viêm sung huyết, mặt cắt phổi trào dịch máu. Nguyên nhân chết: Võ Văn N chết do tổn thương viêm hoại tử - xuất huyết nhu mô não, phù não, sau hậu phẫu chấn thương sọ não ở cơ thể bị viêm phổi kèm theo”. (BL 71,72).

Kết quả xét nghiệm nồng độ cồn trong máu của Bệnh viện Bà Rịa đối với Võ Văn N là 0,317mg/l.

Ngày 25/01/2021, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Đất Đỏ đã tiến hành trưng cầu giám định tốc độ xe mô tô 72H5-9964 tại thời điểm ngay trước khi xảy ra tai nạn. Tại kết luận giám định số 40/KLGD-PC09-DVCH ngày 03/02/2021 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Bà Rịa- Vũng Tàu kết luận: “Không đủ điều kiện để xác định tốc độ xe mô tô biển số 72H5-9964 tại thời điểm ngay trước khi xảy ra tai nạn”. (BL 67, 68).

Căn cứ kết quả khám nghiệm hiện trường cũng như các tài liệu chứng cứ đã thu thập cho thấy nguyên nhân xảy ra tai nạn trên là do lỗi hỗn hợp, cụ thể:

Tạ Ngọc L điều khiển xe ô tô biển số 51D-379.45 khi chuyển hướng xe không nhường đường cho xe đi ngược chiều dẫn đến gây ra tai nạn là vi phạm quy định tại khoản 2 Điều 15 Luật giao thông đường bộ. (BL 73 đến 79; 88 đến 95, 104 đến 113; 153 đến 158; 248 đến 266).

Võ Văn N có lỗi điều khiển xe mô tô khi trong khí thở có nồng độ cồn 0,317mg/l khí thở (vượt quá 0,25mg/l khí thở), tham gia điều khiển phương tiện giao thông không có giấy phép lái xe theo quy định là vi phạm quy định tại khoản 8, khoản 9 Điều 8 Luật giao thông đường bộ.

* Khoản 2 Điều 15 Luật giao thông đường bộ quy định: Trong khi chuyển hướng, người lái xe, người điều khiển xe máy chuyên dùng phải nhường quyền đi trước cho người đi bộ, người đi xe đạp đang đi trên phần đường dành riêng cho họ, nhường đường cho các xe đi ngược chiều và chỉ cho xe chuyển hướng khi quan sát thấy không gây trở ngại hoặc nguy hiểm cho người và phương tiện khác.

* Khoản 8, khoản 9 Điều 8 Luật giao thông đường bộ quy định:

Khoản 8: Điều khiển xe ô tô, máy kéo, xe máy chuyên dùng trên đường mà trong máu hoặc hơi thở có nồng độ cồn vượt quá 50 miligam/100 mililit máu hoặc 0,25 miligam/ 1 lít khí thở.

Khoản 9: Điều khiển xe cơ giới không có giấy phép lái xe theo quy định. Điều khiển xe máy chuyên dùng tham gia giao thông đường bộ không có chứng

chỉ bồi dưỡng kiến thức pháp luật về giao thông đường bộ, bằng hoặc chứng chỉ điều khiển xe máy chuyên dùng.

* Về trách nhiệm dân sự: Tạ Ngọc L đã tự nguyện bồi thường cho gia đình ông N số tiền 80.000.000 đồng. Hiện gia đình ông N không yêu cầu bồi thường thêm về trách nhiệm dân sự. (BL159 đến 174).

* Xử lý vật chứng của vụ án:

Ngày 28/01/2021, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Đất Đỏ đã trả lại cho chị Võ Thị Mỹ H(sinh năm: 1976 - là đại diện theo ủy quyền của ông N) 01 xe mô tô biển số 72H5-9964 và 01 giấy chứng nhận đăng ký xe mô tô số 0027318 mang tên Châu Thị Á. (BL 37, 38).

Ngày 06/11/2020 Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Đất Đỏ đã trả lại 01 xe ô tô nhãn hiệu Ford Ranger màu đỏ biển số 51D-379.45 và 01 giấy chứng nhận kiểm định an toàn kỹ thuật xe cho ông Tạ Ngọc L. (BL 61, 62).

Cơ quan CSĐT Công an huyện Đất Đỏ đã chuyển 01 giấy phép lái xe mang tên Tạ Ngọc L số 790190089322 đến Chi cục Thi hành án dân sự huyện Đất Đỏ để lưu giữ chờ xử lý.

Trong quá trình điều tra Tạ Ngọc L không có tình tiết tăng nặng, tuy nhiên trong quá trình điều tra, truy tố L cho rằng mình không có lỗi trong vụ tai nạn giao thông trên, L không nhận thức được hành vi của mình là vi phạm pháp luật nên không áp dụng tình tiết giảm nhẹ thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải đối với L. Về tình tiết giảm nhẹ L đã bồi thường thiệt hại khắc phục hậu quả cho gia đình bị hại.

Tại bản Cáo trạng số 16/CT-VKS ngày 18/3/2021 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Đất Đỏ đã truy tố bị cáo Tạ Ngọc L về tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ” theo quy định tại điểm a khoản 1 Điều 260 Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa, Kiểm sát viên giữ quyền công tố sau khi tranh luận vẫn giữ nguyên quan điểm truy tố bị cáo về tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ” và đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng điểm a khoản 1 Điều 260; điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; Điều 38, Điều 50 Bộ luật hình sự năm 2015 xử phạt bị cáo Tạ Ngọc L từ 12 đến 15 tháng tù; cấm bị cáo lái xe **trong thời hạn 01 năm kể từ ngày chấp hành án phạt tù**. Về xử lý vật chứng: Đề nghị Hội đồng xét xử tiếp tục tạm giữ 01 (Một) giấy phép lái xe mang tên Tạ Ngọc L, số BA 790190089322 cho đến khi chấp hành xong hình phạt bổ sung.

Tại phiên tòa, người bào chữa cho bị cáo thống nhất về tội danh và điều luật như Viện kiểm sát truy tố. Tuy nhiên, bị cáo có các tình tiết giảm nhẹ như thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải, phạm tội lần đầu, phạm tội do lỗi vô ý, bị cáo đã tự nguyện bồi thường cho gia đình bị hại, gia đình bị hại có đơn xin giảm nhẹ hình phạt cho báo, bị cáo không có tình tiết tăng nặng, có nơi cư trú rõ ràng, có nhân thân tốt, bị cáo đủ điều kiện để được hưởng án treo nên người bào chữa đề nghị Hội đồng xét xử cho bị cáo được hưởng án treo theo quy định tại Điều 65 Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa hôm nay, bị cáo đã nhận ra lỗi lầm, thành khẩn khai báo, khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình đúng như Cáo trạng của Viện kiểm sát truy tố; không tranh luận, chỉ xin Hội đồng xét xử xem xét cho bị cáo hưởng án treo.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra huyện Đất Đỏ, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Đất Đỏ trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, **bị cáo, người đại diện hợp pháp của bị hại, không** người nào có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Lời khai nhận tội của bị cáo tại phiên tòa hôm nay hoàn toàn phù hợp với chính lời khai của bị cáo tại cơ quan điều tra; phù hợp với lời khai của **người đại diện hợp pháp của bị hại, người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan và phù hợp** với các tài liệu, chứng cứ khác có trong hồ sơ vụ án. Hội đồng xét xử có đủ cơ **sở xác định**: Vào khoảng 12 giờ 30 phút ngày 16/8/2020, bị cáo Tạ Ngọc L điều khiển xe ô tô nhãn hiệu Ford Ranger màu đỏ biển số 51D-379.45 đến trước cửa hàng vật liệu xây dựng Trường Phát thuộc tổ 22, ấp Phước Thới, xã Phước Long Thọ, huyện Đất Đỏ, tỉnh Bà Rịa- Vũng Tàu (trên Quốc lộ 55 theo hướng từ huyện Xuyên Mộc về thị trấn Đất Đỏ) để mua dây kẽm inox, do không có dây kẽm inox nên bị cáo L tiếp tục quay đầu xe chuyển hướng về lại huyện X nhưng không nhường đường cho xe đi ngược chiều (vi phạm quy định tại khoản 2 Điều 15 Luật giao thông đường bộ) gây va chạm với xe mô tô biển số 72H5-9964 do Võ Văn N điều khiển lưu thông theo hướng từ thị trấn Đ về huyện X. Hậu quả làm ông N tử vong vào ngày 07/9/2020. Hành vi của bị cáo Tạ Ngọc L đã đủ yếu tố cấu thành tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ” theo quy định tại điểm a khoản 1 Điều 260 Bộ luật hình sự.

[3] Trong vụ án này, bị cáo và bị hại đều có lỗi, bị cáo có lỗi điều khiển xe không nhường đường cho xe đi ngược chiều dẫn đến tai nạn, hậu quả làm bị hại tử vong, bị hại có lỗi điều khiển xe mô tô trong khí thở có nồng độ cồn 0,317mg/l khí thở (vượt quá 0,25 mg/l khí thở), bị hại tham gia điều khiển phương tiện giao thông không có giấy phép lái xe. Tuy nhiên, tại phiên tòa bị cáo có thái độ thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải, bị cáo đã tự nguyện bồi thường cho gia đình bị hại, gia đình bị hại đã có đơn xin giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo, bị cáo phạm tội lần đầu. Đây là các tình tiết giảm nhẹ được quy định tại điểm b, s khoản 1 và khoản 2 Điều 51 bộ luật hình sự. Bị cáo phạm tội không có tình tiết tăng nặng, có N tình tiết giảm nhẹ, phạm tội do lỗi vô ý, có nơi cư trú rõ ràng, có nhân thân tốt. Xét thấy không cần thiết cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội cũng đủ tác dụng giáo dục, răn đe bị cáo nên chấp nhận đề nghị của người bào chữa áp dụng Điều 65 Bộ luật hình sự cho bị cáo được hưởng án treo.

[4] Về trách nhiệm dân sự: Bị cáo Tạ Ngọc L đã tự nguyện bồi thường cho gia đình bị hại số tiền 80.000.000 đồng. Hiện gia đình bị hại không yêu cầu bồi thường thêm về trách nhiệm dân sự, nên ghi nhận.

[5] Về xử lý vật chứng:

- Ngày 28/01/2021, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Đất Đỏ đã trả lại cho chị Võ Thị Mỹ H(sinh năm 1976, là đại diện theo ủy quyền của ông N) 01

xe mô tô biển số 72H5-9964 và 01 giấy chứng nhận đăng ký xe mô tô số 0027318 mang tên Châu Thị Á là đúng quy định pháp luật.

- Ngày 06/11/2020 Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Đất Đỏ đã trả lại 01 xe ô tô nhãn hiệu Ford Ranger màu đỏ, biển số 51D-379.45 và 01 giấy chứng nhận kiểm định an toàn kỹ thuật xe cho bị cáo Tạ Ngọc L là đúng quy định pháp luật.

- 01 giấy phép lái xe mang tên Tạ Ngọc L số 790190089322, giao trả lại cho bị cáo.

[6] Về án phí: Bị cáo phải nộp 200.000đ án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Tuyên bố: Bị cáo Tạ Ngọc L phạm tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ”.

Căn cứ vào điểm a khoản 1 Điều 260; điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51, Điều 50, Điều 65 Bộ luật hình sự 2015, xử phạt:

Tạ Ngọc L 12 (Mười hai) tháng tù, nhưng cho hưởng án treo, thời gian thử thách là **24** (Hai mươi bốn) tháng kể từ ngày tuyên án (28/4/2021).

Giao bị cáo về Ủy ban nhân dân phường Bình Chiểu, quận Thủ Đức, thành phố Hồ Chí Minh giám sát giáo dục trong thời gian thử thách.

Trong trường hợp người được hưởng án treo thay đổi nơi cư trú thì thực hiện theo quy định tại khoản 1 Điều 69 của Luật thi hành án hình sự.

"Trong thời gian thử thách, người được hưởng án treo cố ý vi phạm nghĩa vụ 02 lần trở lên thì Tòa án có thể quyết định buộc người được hưởng án treo phải chấp hành hình phạt tù của bản án đã cho hưởng án treo; Nếu phạm tội mới trong thời gian thử thách, người được hưởng án treo phải chấp hành hình phạt tù của bản án đã cho hưởng án treo và tổng hợp với hình phạt của bản án mới theo quy định của Bộ luật hình sự"

Áp dụng khoản 5 Điều 260 Bộ luật hình sự, cấm bị cáo Tạ Ngọc L lái xe ô tô trong thời hạn 01 (Một năm) kể từ ngày tuyên án (28/4/2021).

Về xử lý vật chứng: Áp dụng Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự, giao trả lại cho bị cáo 01 (Một) giấy phép lái xe mang tên Tạ Ngọc L số 790190089322 (**Bản chính**).

(Vật chứng đang được tạm giữ tại Chi cục Thi hành án dân sự huyện Đất Đỏ theo biên bản giao nhận vật chứng số 32/BB ngày 19/3/2021).

Về án phí: Áp dụng Điều 99 Bộ luật tố tụng hình sự; Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

Buộc bị cáo Tạ Ngọc L phải nộp 200.000 (Hai trăm ngàn) đồng án phí hình sự sơ thẩm.

Về quyền kháng cáo: Căn cứ các Điều: 331, 333, 336 và Điều 337 Bộ luật tố tụng hình sự, bị cáo, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án và Viện kiểm sát nhân dân cùng cấp có quyền kháng cáo, kháng nghị bản án trong thời hạn 15 ngày, Viện kiểm sát nhân dân cấp trên trực tiếp có quyền kháng nghị bản án trong thời hạn 30 ngày kể từ ngày tuyên án (**Ngày 28/4/2021**); đương sự không

có mặt tại phiên tòa thì thời hạn kháng cáo tính từ ngày nhận được bản án hoặc bản án được niêm yết theo quy định của pháp luật.

Trường hợp bản án được thi hành theo Điều 2 Luật thi hành án dân sự thì người được thi hành án, người phải thi hành án có quyền thỏa thuận thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo qui định tại các Điều 6, 7, 7a, 7b và 9 Luật thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo qui định tại Điều 30 Luật thi hành án.

Hội đồng xét xử đã giải thích về nghĩa vụ của người được hưởng án treo theo Điều 64 Luật Thi hành án hình sự.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh BR-VT;
- VKSND tỉnh BR-VT;
- Sở Tư pháp tỉnh BR-VT;
- PV 27 – Công an tỉnh BR-VT;
- VKSND huyện Đất Đỏ;
- Công an huyện Đất Đỏ;
- Chi cục huyện Đất Đỏ;
- UBND cấp xã nơi bị cáo cư trú;
- Những người tham gia tố tụng;
- Lưu hồ sơ vụ án;
- Lưu văn thư.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Châu Nguyễn Xuân Thu